雲高華　加拿大

萬源昌

MAN YUEN CHONG CO.,
102 Pender St. E. Vancouver, B. C. Cable Address Mycco. Phone Sey. 8657

雙托水仙花頭　盒
生晒米糍枝干
海宴新鮮蠔油
油米茶糖雜貨
各樣罐頭食品
磁器竹器用具
藥材膏丹丸散
顧繡絲髮俱全
各埠僑胞賜顧
不論入單小單
一律大加歡迎

萬源昌謹啓

雲高華

合生號

79 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 6256
HOP SANG CO.

（冬節送禮貨品又到）
雙托水仙花　生鮮荔枝干
大小庄糖薑　男女花絲巾
四磅鴛鴦毡　每張償四元
各號款式鞋　鑼鼓鈸絃索
（各款炮竹俱齊）
四仟景福炮　廣萬隆溪炮
廿頭响茶炮　打庄連陞炮
打庄牛女會　三托高朗月
加炮大喜火　大雲煙吐錦
七星吐明珠　錦菊月輪車
　　大九龍吐珠

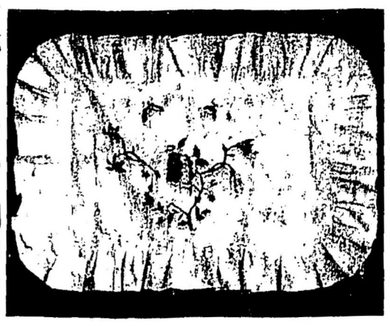
雲高華

國光絲髮公司

KUO KONG SILK CO.
27 Pender St. E.
Vancouver B. C. Can　Phone Sey. 4918

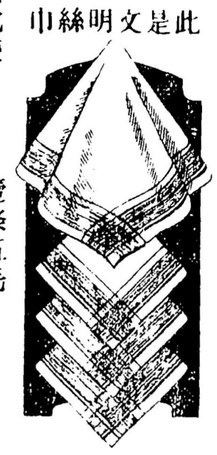
◀洋禮物貨最完備之商店

各色絲辦函索即寄


此是白布繡淺花枕袋

廿六寸長拾六寸濶白布手繡花枕袋每對六元　拾八寸方仝上布花椅毡每對六元

壹條五毛


此是文明絲巾

此是文華綢印花搭巾一條九元

各款男女絲搭巾

五十四寸綉花文華綢搭巾一條六元
五拾四寸文華綢印花搭巾一條五元
五十貳寸大花文華綢搭巾一條四元半
五拾二寸銀灰文華綢搭巾一條四元半
九十寸白絲間黑點花搭巾一條一元八五
五拾二寸雙幅文華綢小花搭巾一條九元九
二尺四淡彩綉四角花球襟搭巾一條六元

小花文華綢小衫一件七元七九
最靚小花文華綢小衫一件十一元半
加車白大紡綢小衫一件八元五毛
大花文華綢小衫一件九元二五
加車棚條大紡小衫一件九元二五
雪白電機紡小衫一件七元
各款新明紡小衫一件四元七五

各款男女絲搭巾

十碼庄大花文華綢每疋二十五元
十碼庄最靚小花文華綢每疋廿二元
每疋可做女裝長衫二件或衫頭三
個小衫二件誠送禮最良之佳品也

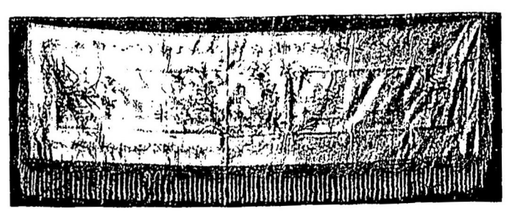
此是緞綉毛球遂檯帊

各款綢緞檯帊

雙面緞綉毛球遂檯帊一張拾八元
雙面緞綉毛球遂檯帊一張十二元半
雙面緞綉毛球遂檯帊一張九元半
雙面緞綉毛球遂檯帊一張六元
雙面緞綉毛球遂檯帊一張二元五

雞皮緞手繡文華綢女睡衫一套十五元
雞皮緞手繡花女睡衫一套九元五
雞皮緞手繡花二頭女內衫一套廿七元五
雞皮緞手繡花女長衫一件拾壹元
雞皮緞手繡花女裙一條拾壹元
雞皮緞手繡花女褲一條五元五

各款男絲綉花女衣


此是二十五寸濶七拾五寸長繡花綉毛球氈帊一張二十二元

各款男女絲巾

拾六寸男裝文明絲巾壹打五元八
拾七寸各色綢繡一角花巾壹打七元
拾貳寸吼邊各色絲繡壹角花巾一打四元
九寸吼邊綉四角花絲巾壹打五元
八寸淡彩綉四角花絲巾一打五元七五
拾二英寸各色文華綢絲巾壹打五元八
十四英寸印彩花絲巾一打四元半
壹尺二雙口素綢巾一打五元七五
一尺四雙口素綢巾一打八元
一尺二吼邊素綢巾一打七元
一尺四吼邊素綢巾一打九元半

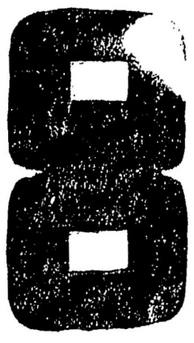
以上（逐代樣）　（一〇代伍）

環球鐵銅公司

蔡九指題

行

（電話）（詩磨）
四九九四
Phone
Sey. 4994



舊仔包線

本公司現辦到大帮民旦罅包線。特殊平賣。無論任何西人發行價格。總不及本公司包綫批價之平。細查便知。

WANCOW CO. LTD. HARDWARE
137 Pender St E Vancouver, B.C.

輔在加拿大雲高華埠片打街東（馬金紫總堂樓下）門牌一百卅七號開張

雲高華埠

（華）（英）（客）棧

WAH YING ROOMS
105 Pender St. E. Phone Sey. 6823
Vancouver, B. C.

▲重新廣告

啟者本棧重新修飾異常華麗住房光潔新置床褥器具增置冷熱水喉煖汽龍電光燈大加改良煥然一新僑胞惠顧招待妥當價格相宜謹登告白仰候乘青

本棧在片打街東一百零五號
電話　六八二一
詩巿　六八二叁
司事羅齊恬伍時令啟

雲高華埠

元發雜貨行

Yuen Fat Wah Jung CO. Ltd
236 Pender St E. Vancouver B. C. Phone Doug. 5583

冬節將屆
靚水仙花
新槐枝乾
糯米枝乾
各款糖薑
各款炮竹
錦盒岩茶
日用食品
應有盡應
發行零沽
額外克己

雲埠華港　元發祥謹啟
電話　德忌利市　九五八二

西醫 悅如徐

Dr. Phillip Y. Chue, M. D.
醫館　501 Main Street　Vancouver B. C.　藥房電話 Sey. 2183
醫館電話 Sey. 5106　住宅電話 Bay. 1553L

博士美國紐約醫科大學醫學醫科畢業院及醫院實驗完滿統理男女老幼內外全科花柳雜症

坎拿大都朗度醫科大學醫學

在館時間
朝十點至十二點
下午三點至五點
晚間七點至九點
特別時間另議

李醫生

本醫生精究醫學以扶危救急普救世人為宗旨由兩廣中醫學堂畢業後又多名重一時及來遊英倫抱病求醫者屢屢獲愈故名聲藉藉活人良多倘蒙賜顧定當竭盡心神以報知己

李醫生

花柳白濁斷根汁每鎊毓統立止內傷吐血汁每鎊毓統一帥光爾水花柳入骨搜毒汁每盅毓統遠年梅仔毒汁每鎊毓統立止心痛汁每鎊毓統痢行腸結亡菓汁每盅毓統急救瘧紅癇病汁每盅毓統內消浮痛汁每鎊毓統立後滑遺精丸每鎊毓統腎虛陰虧腰痛數每鎊毓統三鞭補血汁每鎊毓統立止肺氣痛汁每盅毓統婦科經期腹痛丸每鎊毓統赤遊風丹每盅毓統跌打瘀魂出九每次一吼備牙痛約水每鎊吼立消腫脚汁每盅毓統立愈北氣斷根丸每鎊毓統神效膚癒內消汁每盅毓統綿利產後痛汁每盅毓統風濕腫痛癱症汁每盅毓統萬應雞精藥水每鎊毓統跌打吊腰痛散每服吼花柳合散免每汁每盅毓統立止頭暈藥水每盅毓統立消蛋白大麻瘋紅雲每瓣汁每料廿元

廣告

Lee Hock (Chow 11 Pender St. W.
Vancouver B.C. Phone Douglas 5231.

花旗參　金耳環　茵陳跌打　正犀胆
兩廣中醫學堂　雲高華安和堂
優等畢業生　參茸藥材發行
李鶴儔內外方脈

▼◎精配眼鏡

良好工作　招待週到
本公司精配眼鏡。價錢相宜。倘照本公司辦法。無別家裝配眼鏡能少過本公司所定之價錢。又無別家能如本公司兩配眼鏡專家工夫之週到。本公司所配售之眼鏡。俱爲德國著名鑒士崩咭打路玻璃鏡。貴客光顧。請移玉至希士定街西壹一八號爲幸

朵力眼鏡公司謹啟

再者本公司之眼鏡專家俱已註册

Toric Optical Company
Ophthalmic Opticians
118 Hastings St. W. Vancouver B.C.

POWELL WOOD & COAL CO.
1355 Powell St.
電話卑倫三九二七

茶葉出售

PHONE HIGH. 3927
NIGHT, HIGH. 1444R